

和平利用外层空间委员会 法律小组委员会

未经编辑的录音打字本

第四十五届会议

第 733 次会议

2006 年 4 月 4 日，星期二

维也纳

主席：雷蒙多·冈萨雷斯先生（智利）

上午 10 时零 8 分宣布开会

主席：各位尊敬的代表，早上好。我向我的好朋友厄瓜多尔的大使表示致意，我们做过一些共同的工作。

我宣布，外空委法律小组委员会第 733 次会议现在开始。

我们要往前赶，今天上午我们将进行一般性的意见交换，然后我们开始审议议程项目 6：联合国五项外空条约的现状和执行情况。议程项目 6 工作组将召开第一次会议，这次会议将由我的好朋友希腊大使来领导，也就是由 Vassilios Cassapoglou 先生来领导。

各位尊敬的代表，我们下面来看议程项目 5，名单上的第一位是尊敬的法国大使，遗憾的是我未能在会场上亲自向他表示致意和欢迎，但是现在就

敬请他来发言。

Francois-Xavier Deniau 先生（法国）：谢谢主席。我代表法国代表团祝贺您当选为本届小组委员会的主席，我祝愿您在担任主席期间一切顺利。

同时，我想借此机会感谢 Sergio Machisio 教授。他在过去两年里非常熟练地完成了自己的任务。

本小组委员会审议的几个主要问题是非常相关的，这是法国代表团的看法。首先，我想来谈一下由各国和国际组织对外空物体进行登记的做法。

从一开始，法国就支持这一观点，并且在登记做法工作组开展了工作。[这项工作应当能够促进对国际普遍文书的使用？]，并且也能够更加有效地实施空间法。

大会在其 1995 年 12 月 6 日第 50/27 号决议中核可了和平利用外层空间委员会的建议，即自委员会第三十九届会议起，将向其提供未经编辑的录音打字稿取代逐字记录。本记录载有以中文发言的案文和以其他语文发言的口译的录音打字本。录音打字本未经编辑或审订。

更正应只对发言的原文提出。更正应列入印发的记录上，由有关代表团一人署名，在本记录印发日期后一周内送交 D0708 室翻译和编辑处处长（United Nations Office at Vienna, P. O. Box 500, A-1400, Vienna, Austria）。所有更正将编成一份总的更正印发。

V.06-53682 (C)



法国代表团曾经有机会说过,我们不应当忘记1975年的《登记公约》,不应当对其有任何质疑,因此,我们的工作应当是旨在改进各国在[使用文书?]方面的做法,并且鼓励还没有采取正式步骤加入公约的国家尽量加入公约。

在工作组确定的四个议程项目中,包括在行政和其他做法方面的协调统一,对空间物体不登记的做法,在轨空间物体所有权转让的做法,以及第四就是对于所谓外国空间物体的登记或不登记的做法。

在这四个议程项目中,法律小组委员会就一些项目做了协调统一的工作,但是在其他问题上,一些国家所采取的做法显示出他们在做法上有所不同,这要求我们更加深入地讨论。[对于轨道上的空间物体的转让的做法以及对于所谓外层空间物体的登记或未登记的做法?]都是与此相关的。

法国代表团在本届会议上,要澄清自己对于协调登记方面的做法的立场,我们向工作组表示我们支持工作组的工作。工作组应当取得重大的进展,解决一些复杂困难的问题,并且应当为明年通过的提议做些工作。下面我想来谈一下外空核动力源的问题。

科技小组委员会第四十届会议通过了2003年至2006年的新的工作安排,以便提出一个框架,为在外空使用核动力源提出一个技术方面的建议。

法国代表团对于科技小组委员会第四十三届会议取得的进展表示祝贺,尤其是他们召开了联席会议,使得原子能机构和航天界一道来讨论技术安全的相关问题,就是空间使用核动力源的大框架中的一些内容,并且由工作组编写可能的选项,制订一个国际目标和技术建议方面的框架,以便能够解决在空间使用核动力源方面的技术问题。两个部门之间更加有机地协调,使得我们能够更好地编写这样一个国际框架。

法国代表团还在此提及航天界与原子能机构之间有非常密切的合作,提出了一系列的国际目标。由于现在在技术问题上还在继续开展工作,法国代表团认为,现阶段我们法律小组委员会最好不要讨论是不是要修改联合国关于在外空使用核动力源的原则。但即使如此,我们还是希望把这一议程项目保留在我们的议程上。

主席先生,关于空间碎片问题,本代表团欢迎科技小组委员会在第四十三届会议上取得的进展,特别是科技小组委员会提出了有关的建议,还有碎片协调委员会也提出了有关的建议,外空委应当进一步促进在国际一级的合作。

我们有一个一直要延续到2007年的工作计划,这使得我们能够编写减少空间碎片的文件,并且能够遵守国际碎片委员会的技术建议。

关于科技小组开展的工作,我国代表团建议,我们在下届会议上开始审议空间碎片问题,在我们法律小组委员会下届会议上讨论空间碎片问题。但是,我们认为,由于这个问题非常重要,应当与科技小组委员会的同事加强协调。

最后,我想来谈一下太阳物理年的问题。我们特别强调若干国家所开展的活动,我们也将开展纪念国际地球物理年五十周年的活动。国际地球物理年是从1957年开始的。我们要组织科学和教育方面的各种活动,我国代表团要做出很大的努力,来纪念这次活动。

最后,我们法国代表团希望强调,加强国际空间法律是我们小组委员会的主要任务,为此,我国代表团不同意开始编写新的公约,也就是把我们所有的这些条约综合到一个文件里。这项工作有可能拖小组委员会工作的后腿,会耽误我们很多年的工作,因为这是一项庞大的计划,需要我们全身心地投入。

另一方面,我们法律小组委员会不要使我们的主题不突出,因为我们现在主要的任务是要执行和加入现有的这些条约。

主席:感谢法国大使刚才的发言。下一位发言者是尊敬的印度尼西亚代表,现在请他来发言。

Immanuel Roberi Inkiriwang 先生(印度尼西亚):谢谢主席先生。主席先生,首先我代表印度尼西亚代表团祝贺您当选为法律小组委员会主席。我们相信,在您的指导和领导下,我们这次会议一定会一如既往,获得圆满成功。

首先,我还想借此机会向离任的主席意大利的 Sergio Marchisio 先生表示赞赏,他成功地领导了我们小组委员会的工作。

我国代表团对外空司在 Sergio Camacho-Lara 博士领导下,所做的工作[?.....?],对我们本次会议提出了一些大家都很关切的问题。

在我[?即?]讲之前,我要代表印度尼西亚政府和人民,向伊朗人民表示同情,他们最近遭受了地震灾害。

主席先生,我要重申印度尼西亚的基本立场:外空应该用于和平目的。同时,应该为全人类谋利益。为了将这一立场转化为现实,我国代表团的意见是,外空领域的国际合作应该得到促进,而且各国都应该遵守有关的国际条约,因为这些条约是所有国家都同意的。

我国代表团非常高兴地看到,小组委员会就修改和改进这些法律文书所进行的建设性的讨论是非常有益的。

我很高兴地向大家宣布,昨天中国代表团提到有八个国家去年10月在北京签署了《亚太空间合

作组织公约》,我们是这八个国家之一。我们相信,通过亚太合作组织,亚太区域在外空领域的合作将得到加强。

关于外空的划界和定义问题,印度尼西亚强调,小组委员会应该认真地探讨这些问题,而且应该把它具体化。现在缺乏一个清楚的外空定义和划界,这样带来了很多的法律上的不确定性,关于国家对于空气空间以及外空主权的界线应该得到限定,因此,我认为各成员国应该在自己的区域内进一步探讨外空的划界以及定义问题,工作组在这方面的工作应该是国际一级讨论的内容。

主席先生,地球静止轨道是一个有限的自然资源。印度尼西亚强调,地球静止轨道的利用应该是所有国家公平获得这个资源的方法,为所有的国家谋利益。同时,还要特别考虑到发展中国家的需要以及他们的利益。

我国代表团认为,移动设备方面的国际公约,以及今后的空间资产议定书是非常重要的法律文书。在这种情况下,我国代表团希望,应该对这个问题的议程项目进行认真的讨论,特别是要确定现在正在谈判的空间资产议定书监督机构。

印度尼西亚的意见是,应该由联合国来进行监督。这样的话,联合国可以加强国际合作,同时它的职能中也有为各国谋利益,遵守国际法等等。

最后,主席,我强调,我们致力于讨论,同时要加强我们在这方面的努力,谢谢。

主席:我要感谢尊敬的印度尼西亚代表刚才的发言。他刚才提到了伊朗的地震,这次地震是最近发生的。我也跟他一样对地震受灾人民表示慰问。我刚刚到会,所以我没有看新闻,我根本就不知道有这个事情。

现在,请尼日利亚代表发言。

Tare Brisbe 先生 (尼日利亚) : 谢谢主席。尼日利亚代表团要祝愿您当选为法律小组委员会的主席。我们相信在您的领导下, 这次会议一定会获得圆满成功。

另外, [? 我们要对意大利的 Sergio Marchisio 教授的离任表示赞赏?]他做出了很出色的工作。我还借此机会对外空司的成员表示致意, 我们对他们所做出的辛勤努力和在确保外空法[?.....?]对 11 月 21 日到 24 日在尼日利亚阿布贾举办的讲习班表示赞赏。该讲习班有很多立法者, 政府官员、律师、教育者参加。这些与会者多数都是非洲人, 对我们空间法在非洲地区的探讨很适用, 起到了很大的推动作用。

尼日利亚政府确保与会者在这次会议上提出了各种建议。同时, 在这个讲习班结束的时候还得出了一些很有用的结论。尤其是讲习班是由捷克共和国 Kopal 教授主持的。

主席, 我们想要报告, 我们加入[? 《空间物体造成的损害的国际责任公约》?]的加入书已经生效了。同时, 关于空间物体登记的报告, 我们也即将批准这个加入书。

主席先生, 尼日利亚代表团注意到, 外空的划界和定义问题是现在需要解决的一个外空法问题。我们尼日利亚政府对于《移动设备议定书》也非常重视。

关于到底哪些是公共服务, 公共业务, 这方面的观点现在正在进一步形成, 因为我们国内的有关部门正在探索和审议这个问题, 我们将很快把它报告给统一私法协会秘书处。

以上是我们尼日利亚代表团的初步意见, 将来在各个具体议程项目上我们还会发言。

主席, 尼日利亚代表团期待着在您的指导下,

本次会议将进行富有成果的讨论。

主席: 我要感谢尼日利亚代表团刚才的发言。下一位发言者是我的一位好朋友, 而且他也是一位艺术家。

你是不是在做手势? 我有点不懂, 你是要提程序问题吗? 我希望不是程序问题。

Morejón Almeda 先生 (厄瓜多尔) : 说, 我想晚些时候再发言, 因为我的发言稿正在修改。

主席: 好吧。那么, 我现在就请希腊代表, 也是我的一位朋友来发言。

Vassilios Cassapoglou 先生 (希腊) : 谢谢主席。我想向秘书处的朋友们致意。

我要谈的是一般性交换意见方面的问题。昨天, 我们开始了一般性意见交换, 本来我们一般不准备做一般性发言, 我想为了做一个开始性的发言吧, 我现在可以讲几句。

我想给大家介绍一下我们国家所开展的活动, 欧洲在这方面所开展的活动。欧洲开展的活动是令人瞩目的。另外, 我还要提及一些敏感性的问题, 是已经列入我们的议程的。

首先, 我想告诉大家, 希腊已经批准加入欧空局。而且, 我们提前 6 个月就加入了, 也就是在 2005 年 12 月之前加入的。那么我们成为了 ESA (欧空局) 的成员。在成为正式成员之前, 还要有 6 年的过渡期。

另外, 我还想告诉大家, 雅典大学法律系在上一个学期开办了一项课程, 是研究生上的课程, 叫做外空法。完成这个课程的学生将获得研究生学位, 是国际法方面的。

另外, 我还想说, 今后关于外空法的一个讲习

班将在雅典举行，具体时间还没有确定，将由雅典来主办。另外，我们在欧洲开展了一系列的特别活动。当然，大家已经提到了伽利略，另外一项空间活动成为欧洲的重点。

另外，我要提及欧洲与俄国之间的战略合作，就是关于国际空间站的合作，[发射，还要加上发射尤瑟星？]这样，就使我们在提供空间服务方面成为一个重点。

另外，我还要提及欧洲在保护网络，还有隐私权，特别是电子客户的隐私权方面的工作。

主席，亲爱的同事们，我们现在可以开始考虑引入保护隐私权这个问题，引入网上犯罪所带来的不良影响等问题了。

另外，我还要谈及空间科学的发展问题，在上次科技小组委员会的会议上，我们谈到了应该把外空问题列入我们学校的课程中，以便让年轻人了解外空方面的活动，另外，也让他们知道将来在就业时也可以进入外空领域工作。

我想强调欧洲空间法中心在这方面能够起到的作用。我觉得我们不应该忘掉我们秘书处同事们所做的工作，应该在网上不断公布我们两个小组委员会在空间法或者外层空间科技方面所做的工作，这些工作应该登陆上网。

关于合资问题，在过去的两年有很多的合作，我们应该加强合作。另外，我们应该强调与国际电信联盟的联系。因为我们现在很快就要在土耳其耶塔列召开电联的全球代表大会了，大会预定在今年11月召开。

另外，我还要强调跟教科文组织加强联系，特别是在空间活动伦理方面，应该加强联系，应该加强跟教科文组织的联系。

另外，国际合作还涉及到协调统一减灾救灾方

面的活动，不管是自然灾害还是人为灾害。我们认为，我们应该设立一个国际实体，来统一协调这方面的活动。

昨天，我们听了一讲座。这个讲座很有意思，我们听到讲座提到应该不加限制地、把有关灾难的信息免费提供给所有的国家。

我想，我们都读过海明威的一部大作，叫做：《丧钟为谁敲响》。现在我们听到丧钟是为所有人敲响的，如果在印度尼西亚、加拿大、印度或者美国发生了自然灾害的话。当然，灾害的影响对于整个自然，对于整个人类都会有影响，因此，我们应该强调，[在我们的反映的当中要有普遍性？]因为这些是普遍灾害，或者是[听不出？]的灾害。

另外，我们也有必要进一步探讨空间物体方面的法律问题。我们应该进一步探讨和审议空间碎片问题。我认为，科技小组委员会的工作进展情况很好。

另外，我还要提及捷克共和国和希腊在这个问题上有一个联合协定。

另外，我还要提及接近地球物体这个问题，近地物体问题。这也是一项挑战，应该让法律专家和技术专家加以探讨，我们看怎样来组织有关的活动。

关于如何纪念空间时代50周年这个问题，我认为，这应该是普遍的。[我们同事会，[当？]主席，这是我们法国同事？]我也想谈一下伦理方面的问题，[也就是这一工作空间[听不出？]的问题？]我们也不应该忘记，这些工作应该是有人情味的，我们感谢您的工作，更加希望你再振兴我们小组委员会的工作，谢谢。

主席：谢谢尊敬的希腊代表。他希望我显得年

轻点，听起来让我很高兴。

下一位发言的是南非代表。

Andrew A. Mogadingwane 先生（南非）：谢谢主席先生。我国代表团高兴地看到您来主持我们外空委法律小组委员会第四十五届会议。南非将继续做出贡献发展和利用空间技术。

自五十年代末，空间时代开始以来就是这么做的。我们政府继续认识到，满足我们日常生活的需要是离不开空间技术的，也认识到空间能力的巨大潜力。

的确，主席先生，南非确定了空间是一个关键的工具，用这个工具来处理我们国家的重点任务，满足基本的需要和改善资源的管理，同时要[？保留和改善我们科技专门知识的。？]

空间领域是我们很感兴趣的关键领域。我们政府越来越多地做出承诺[？好实现？]。南非做出承诺，要成为负责的空间利用者。我们认识到，全人类都很关心外空和平利用的工作进展和探索的这一重要利益。

主席先生，我们相信外空的和平利用能给整个社会带来很大的好处。在这方面，南非正在做出不同的举措。我们拟定了一项国家空间政策，我们将此视为重点。我们分析了国际法律框架，同时也在考虑审查南非在这方面的立法。

南非目前的法律框架是 1993 年修改的第 84 号空间法案，还有第 87 号法案，1993 年的不扩散大规模毁灭性武器这种法律。

我们空间事务法认识到，外空和平是我们的一种需要，要履行我们所有的国际承诺和责任，这样，其他国家才能够承认南非是对外空负责的国家。

我们的贸易和公约部与其他部会，现在被授权

拟定国家的政策框架，还要设立南非的空间事务理事会，来执行这些政策。我们已经开始任命成员，根据国家空间政策进行的磋商过程已经到了后面的阶段了。

主席先生，南非也参加了联合国—尼日利亚关于空间法的讲习班，讨论了国际责任和满足国内需要问题，这个讲习班是去年在尼日利亚阿布贾召开的。除此之外，讲习班强调了发展中国家，特别是非洲国家，必须更多地做出贡献，来拟定空间法。此外，我们注意到需要得到援助，通过不同形式的合作，[？来[？听不出？]空间法的作为帮助增加空间法律的能力。？]

[？听不出？]发展，特别是[？听不出？]要对外空进行和平利用，正在认真考虑批准《登记公约》和[？《空间[？听不出？]造成损害的国际责任公约》？]。

最后，主席先生，我们希望做出承诺，要进一步参与本委员会的工作。谢谢主席。

主席：谢谢尊敬的南非代表的发言。在我请下一位发言者发言前，我要向南非代表说一下，我认为这是很积极的一步，南非制定了这方面的法律，我们需要制定这一领域的法律。

如果国家制定了法律，但是没有通知秘书处的话，应该让秘书处知道，这样我们不久也许就能够建立一个工作组来进行比较工作，比较不同的国家的法律，希腊主持的工作组的工作也与此有关。[？通过另一个组织，我不要让秘书处吃惊，我们可以在现有的范围内来进行。？]

但是，我希望他说的国内法律能够让秘书处知道，这样，我们就可以有适当的合作[？群？]。如果我们不了解一个国家的法律情况，我们就不可能自由地合作。

现在，我很高兴请厄瓜多尔发言。

Morejón-Almeda 先生（厄瓜多尔）：谢谢主席先生。也感谢您的耐心。首先，我也想对伊朗伊斯兰共和国发生地震表示慰问。

首先，我国感到满意，看到您来主持法律小组委员会的会议。我们知道，在我们这一公众领域，您是很能干的、有丰富经验的。我们相信，法律小组委员会这届会议会取得圆满成功，会做出重要的、具体的贡献。特别是对发展中国家来说，好让他们能够对外空进行和平性[？……？]，特别是通过适当的法律规定。

[？我们也祝贺 Sergio Marchisio 教授非常能干地工作？]这两年他负责了法律小组委员会的工作。我也想感谢其他官员，特别是 Sergio Camacho-Lara 司长提供了内容很丰富的报告，外空事务司开展了非常有效的工作，请您放心，[？我们会全力支持您的努力来处理国际文书，方式将会是根据一些举措，加强了空间法就像您说的那样。？]

我们也感谢秘书处进行了辛勤的工作，准备了这些会议。

我想向巴西代表团表示由衷的感谢，因为国际空间任务第一次有巴西宇航员参加了，对我国来说，这一事实就证明了国际合作是最好的方法，[？来从外空获益考虑到公共的利益。？]

请允许我强调，对于我国来说，我国政策的目的是加强空间法。[？你们会理解，适当的法律规定会列出国家的权利和义务的？]所有这些[？听不出？]，我国认为，法律制度如果包括空间规定的话，就会意味着空间研究和空间活动会有利于改善人类生活，会是平等的，可以为后代造福。这是为什么？

根据这些原则，我国支持在我们的议程上保留外空的定义和划界这一项目。我们鼓励各国对调查表做出答复。我请他们也提一下法律问题，也就是外空物体的法律问题。我们也答复了这个调查表，[？而我们的[？唯证？]，是支持一个单一的法律制度，来处理这种物体的。？]

我们认为，空间法的这一方面有灰色领域，航空法有灰色领域，因为缺少定义和界线。这就是为什么厄瓜多尔鼓励本小组委员会继续审议外空的定义和定界。

我们认为，答复汇编和[？秘书处的分歧性的摘要？]是很有用的工具，会给我们提供技术和法律基础，以对这一问题进行充分的分析，我国特别重视这一问题。此外我们认为，工作组在这方面的工作会给我们提供对大家都有非常大的好处的结论的。

主席先生，关于进入和使用地球静止轨道的公平性，我们认为，这一有限的资源应该是所有人都能够享受的，应该[？这种？]优先给予发展中国家，[？如果他们有一定的地理位置的话？]如果他们希望利用外空，[？就是他们？]公共利益的，在适当的议程项目下，我会进一步谈这个问题的。不管怎么样，我们应该注意。

本小组委员会第三十届会议上达成的协议，是把地球静止轨道问题放在适当的位置上，采取一种务实的、实际的做法，我们需要在议程上保留 8(b) 这一项目。

关于制定标准来保证有限的自然资源的获得，[？而并不淘汰自成一体的制度？]应该考虑到所有国家的利益。发展中国家的需要和一些国家的地理位置。根据电联[？听不出？]1988 年经过修改的《组织法》第 44 条，上述因素应该得到考虑。外空委和法律小组应该审议法律问题来[？处理这一

项？]。

对于这一项，我得到我国首都的指示，希望向外空事务司的 Sergio Camacho-Lara 博士表示特别的感谢。[？感谢他对厄瓜多尔 1 月 23 日和 24 日的贡献。？][？他允许我们每周去外空第五届会议，？]可以推动我们议程取得进步。

此外，厄瓜多尔特别感谢智利共和国成功地举行了第五次筹备会议，也就是在 3 月 28 日和 29 日，这一重要的国际会议的成果会给我们整个大陆带来很大的好处，其主题是发展国际空间法。

筹备会议批准了一个宣言，明确确定了空间的应用，如远程医学、预防灾难、保护环境、保护文化遗产有利于人类的安全、稳定及发展。

第二个宣言特别强调有必要加强外空会议。[？在[？听不出？]指出了国际专家作为到会的咨询机构的重要性？]他也指出了需要增加同其他大陆的对话，这[？听不出？]已经在从事空间的应用工作。

此外，在筹备会议上，哥伦比亚政府正式向厄瓜多尔让·依格洛夫负责会议的[？听不出？]与秘书处，美洲空间应用计划和适当的后续工作都是采取这种做法处理的。

我们也想趁此机会感谢哥伦比亚非常出色的努力和举办美洲区域第四届大会的成绩。

最后，厄瓜多尔受到了启发，我们相信，国际合作已是本届会议的主导原则。我们采取了非常严肃、认真的做法。我们认真地参加了第五届美洲间空间大会，我们已经做好准备，愿意与各国国际组织、非政府组织加强合作，以便共同谋求人类的利益，和平利用外空，谢谢。

主席：我感谢厄瓜多尔大使刚才的发言。我谨

在此作一个补充。

我非常荣幸地参加了智利的筹备会议。当时的气氛非常好，我们非常支持我们极为信任的国家。我非常高兴能回到基多，我已经久违这个地方了——基多。

下面请印度代表发言。

Rejeev Lochan 先生（印度）：谢谢主席。印度代表团极为高兴地看到您当选为法律小组委员会的主席。我们相信，在您的领导下，法律小组委员会能够在议程讨论中取得进展。我借此机会向您保证，印度代表团将全力合作，帮助您解决我们在本届会议上要解决的许多复杂的问题。

印度代表团对于 Sergio Marchisio 教授表示赞赏，他对法律小组委员会过去两年的工作给予了很好的指导。

主席，我想简单地介绍一下印度空间计划自上届会议，就是 2005 年会议以来取得的重大的成就。

在这一年，我们成功地发射了第 9 枚印度极地卫星。这是 2005 年 5 月 5 日在[？沙？]空间中心发射的。这次发射对我们来说具有特殊的意义。因为这是我们在第 2 个发射台，最新的发射台上首次飞行。

我们成功的把遥感卫星送入了太阳同步极地轨道，高度是 620 公里。我们又用 SLV 连续八次成功地发射。而且[？KATUSAT？]1 号是一个重型的遥感卫星。它载有照像机，能够进行三维的制图。而且，我们与荷兰大学进行了合作，这也是国际青年进行合作的一个范例。

另外一个重要的里程碑就是[？我们为直接的家庭，电视直播发射了一个 INSAT 4 号通信卫星？]。这次是从克鲁由欧洲的亚里亚那 5 号发射的，是在 2005 年 12 月 21 日发射的，其中有 12

个 C 波段的转播器。

与此同时,我们的空间应用方案也取得了重大的成就,尤其是在远程教育、医学和乡村资源中心建设方面。我们在过去几年里开展了大量的工作。我们的远程医学网络有 150 个医院加盟,对 118 个遥远乡村地区进行联网,并且也与大城市的 32 个超级医院进行了联网。

我们还建立了一些乡村资源中心。这些乡村中心主要是用一个单独的传播机制开展各种各样的服务,如远程教育、远程医学和信息、自然资源管理等。同时,我们也对于农、渔、水、土资源进行了管理,我们这个国家通过这些中心帮助当地社区解决许多社会方面的问题。

除此之外,一些主要的空间方案还在继续实施,其中包括作物种植面积和产量的预测,地水制图、还有对渔业作业区进行预测等。

我们开展了国际合作,以更好地利用空间计划来达到和平目的。我们与欧空局、俄罗斯联邦签署了谅解备忘录,我们也愿意与其他各方签署双边的谅解备忘录。

亚太地区空间科技教育中心也取得了很好的进展。该中心开办了 22 个研究班课程。除此之外,我们还安排了许多短期的课程和讲习班。6 个亚太地区的国家和 16 个其他地区的国家的 643 名学员参加了这项活动,并且从这个中心教育活动中获益。

我高兴地告诉委员会,我们在去年 11 月庆祝了我们中心成立 10 周年。印度代表团认为,发展空间法为和平目的利用外空是非常关键的。外空委员会在过去制定了许多外空条约,这些条约的作用与空间活动的扩大两者之间的关系必须得到强调。

我们非常重视法律小组委员会过去所起的重

要作用, [? 并且将祝与他今后所能够起到的作用。?]我们重申五个联合国空间条约得到了许多国家的支持,成为国际空间法的支柱。[? 联合国外空条约的现状应用的审查?]成为一个重要问题,这将鼓励更多的国家加入这些条约。

印度代表团认为,地球静止轨道是外层空间的组成部分,而且受外层条约的管辖,我们对这个问题以及对外空的定义和划界的审议是非常关键的。这样,能够帮助我们达成共同的理解。

主席,早先我们在 2004 年宣布,印度空间研究组织将开展一项活动,在国际空间法方面加强能力,我们将继续在 2005 年加强这一活动。

我们印度空间研究组织继续支持开展一些国家活动,派遣一些团队参加了在悉尼举办的芒夫瑞斯目次竞赛。[? 这个委员会参加团队从 9 个已经增加到 22 个。?]

在第三届空间大会,就是 2005 年会议期间,亚太地区的空间活动得到了国际空间研究所,印度空间研究组织和印度宇航协会的支持。有 150 个来自印度之外 30 多个国家的学者参加了活动,其中有 25 人宣读了论文。这次活动进行得非常成功。

我借此机会告诉委员会,这次会议的会议记录刚刚出版。印度代表团愿意向外空司提供三个副本,以便由外空委的成员在图书馆查阅。

我们要重申,印度致力于充分地利用外空,以造福于全人类,我们支持不断地发展法制以和平利用外空,确保所有国家,尤其是发展中国家能够从空间活动中获益。印度敦促所有国家,尊重每个国家进入外空的主权,并且应当使他们有机会利用空间来促进发展。

空间资产的安全和担保,以及所有国家进入空间而不受到各种威胁和被拒绝的这种权利是我们

所有各方都需要的。印度代表团相信，法律小组委员会能够为实现这一目标做出重要的贡献。谢谢。

主席：我感谢尊敬的印度代表。我想有一个重要的问题我们昨天曾经一道讨论过，这就是印度代表团要向外空司提供三份会议记录。昨天，我感到很荣幸，因为我已经得到了一套会议记录。我非常感谢这一行动。[？这是我们大陆的一位代表也做出贡献的一项行动。？]

对于我们法律小组委员会来说，正像昨天我所说的，所有的会议记录，所有的材料都应当向外空司提供，而且这些材料应当是免费能够提供的。因此，我感谢你刚才介绍的这项行动，这有助于加强国际空间法，也就像第 60/99 号决议序言部分第七段所指出的那样。

下面看还有没有其他代表想对议程项目 5 进行发言？看来没有人要求发言。那么，我们现在把一般性意见交换推迟到下午继续进行，希望今天下午能够讨论完这个项目，我们希望大家能够踊跃地发言。

下一个，我们来看一下议程项目 6：联合国五项外层空间条约的现状和适用情况。

在发言的名单上报名的有尊敬的乌克兰的代表，下面请乌克兰代表发言。

Andriy Kasyanov 先生（乌克兰）：主席，各位尊敬的代表，乌克兰代表团支持严格遵守国际秩序，遵守国际管辖空间活动的特别法律制度。

乌克兰已经加入了四个国际空间法律方面的条约，一个是《外空条约》，一个是《营救协定》，一个是《赔偿责任公约》，另外一个就是《登记公约》。这几个基本条约是在 60 年代、70 年代编写的。其中还有五套联合国通过的原则。

所有这些都成为非常有效的指南，成为了空间条约的组成部分。但是，其中许多的条款需要修改，尤其是考虑到商业空间活动发展速度迅猛，空间法方面缺乏立法工作，这使得各国自己制订了很多国内立法来填补空白。

这一点虽然值得欢迎，但是我们必须提高警惕，通过国家法律来填补空白，但有些活动还是需要国际法律来管辖的。具体而言，我这儿指的是对于外空术语的定义，这样会推迟各国加入国际空间条约的速度，条约的监管作用也会受到削弱。

我们国家支持编写国际空间法，我们与俄罗斯、中国、希腊和其他代表团一道支持提出一个全面的外空法公约。我们认为，这使我们能够把国际空间法升华，使得我们能够更上一个台阶。我们不能只是对目前的条约进行填填补补，补补漏洞，[？因为这造成了国际法律管辖这些问题方面的复杂性。？]

我们意识到，一些问题是无法通过监管完成的，而有一些问题在现在是没有规定的。我们认为，一个全面的公约意味着我们要对现在的一些基本原则加以维护，我们应当保证现有的体系，现有的条款，但是我们应当开始编写。我们应当把五项基本条约纳入我们公约中，使得它成为中心内容。

我们应当加强国际外空法原则，所谓的软性法律这些原则，使它提升为规则。我们应当编撰国际空间法来填补目前空间法中的漏洞，特别是由于空间活动迅猛发展所带来的这些漏洞。在 60 年代、70 年代是无法预测到这些新的情况的，[？而这些规定现在又变成了必须的。？]

空间法方面的工作不应当给我们目前执行条约产生消极影响。国际法还是应当得到严格的遵守。公约不应当延缓各国加入现有条约的速度。一个很好的例子就是《海洋法公约》。

我们建议散发一个调查表。向在座的各国代表散发一个调查表，先摸一摸底，就是我们对于发展[？过？]空间法到底应当采取什么样的做法？是对现有的条约进行修改，还是通过公约？当然一些国家还没有做出抉择，到底采取什么样的做法。可以让他们提出自己的建议，这样我们才能够知道到底怎么开展这项工作，也能够了解应当采取什么样的方法开展这项工作。

主席：我感谢乌克兰代表刚才的发言。

这样至少从理论上来说，关于议程项目 6 的讨论，或者说我们小组委员会的正式会议就到此为止了。但是，我想重申一下我在担任主席一开头的时候在开幕词中的说法。

我们这场会议本来就是意见交换，我听到了加拿大、美国、巴西、厄瓜多尔、印度的发言，刚刚乌克兰也做了非常精彩的发言，他们都提到了一些重要的问题。

有没有哪个代表团想对其他代表团的发言做出反应？法国代表发言时指出，他们不希望搞一个单独的公约，他们说我们应当集中在法律小组委员会现有的工作上，而这个与乌克兰刚才的发言刚好是背道而驰的。

看我们能不能就此开展互动性的讨论，否则的话，我们只是照本宣科，自己念自己的发言稿，

这些发言稿电邮寄出去不就完了。

你们都是非常杰出的法律专家，你们都有很多的想法，有很多的材料，我们想听一听更多的意见，看有没有人要发言？

你们现在都保持沉默。我现在要把话说得非常的白。在我们讨论报告的时候，我们浪费了大量的时间。有的代表说，我们当时说过这个，我们当时说过那个，而其他代表说你们当时不是这么说的，到最后有好多人都把包都准备好了，放在自己脚底下，随时准备走了。我们本来是要到这儿来进行讨论的，否则的话，我们就无法应对挑战。

关于议程项目 6，没有其他要求发言了。那么，我们到底是散会呢？还是怎么样？我想现在我们就宣布散会，小组委员会的会议散会，让工作组的会议在这儿进行。

今天下午，我们在 3 点准时开会。先做一般性意见交换，然后我们继续审议议程项目 6。如果有时间的话，我们可能会开始审议和平利用外空议定书的草拟问题。[？也就是第四十六届……？]不对，他说，我更正，是关于《移动设备国际公约》的问题，我们来审议。现在散会。

上午 11 时 22 分散会